



ردیف	سوالات	بارم
۱	تَرْجِمِ الْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا حَطُّ: الف- قَدْ تَفَقَّشَ عَيْنَ الْحَيَاةِ فِي الظُّلُمَاتِ. ب- مِيَاهُ الْمُسْتَنْقَعَاتِ ذَاتَ رَاحَةٍ كَرِيهَةٍ.	۰/۵
۲	اَكْتُبِ فِي الْفَرَائِغِ الْكَلِمَتَيْنِ الْمُرَادِفَتَيْنِ وَ الْكَلِمَتَيْنِ الْمُتَضَادَّتَيْنِ: كَلِمَتَانِ زَائِدَتَانِ قَدْرٌ ، ظَلَامٌ ، إِسَاءَةٌ ، إِسْتِطَاعَةٌ ، فَرِيحٌ ، إِحْسَانٌ الف: المترادفتين: ..... = ..... ب: المتضادتين: ..... ≠ .....	۰/۵
۳	عَيِّنِ الْكَلِمَةَ الَّتِي لَا تُنَاسِبُ الْكَلِمَاتِ الْآخَرَى فِي الْمَعْنَى: ۱: الف- الشَّحْنُ ب- الشَّرِيحَةُ ج- الْحَوَالُ د- الشَّيْ ۲: الف- الْأَمْطَارُ ب- الْغَيْومُ ج- النَّظَارُ د- الثَّلُوجُ	۰/۵
۴	اَكْتُبِ مَفْرُودًا أَوْ جَمْعَ الْكَلِمَتَيْنِ: الف- أَفْلَامٌ (مفرد أن) ..... ب- شَاطِئٌ: (جمع أن) .....	۰/۵
۵	تَرْجِمِ هَذِهِ الْجُمْلَةَ: ۱- قَالَ إِنِّي أَعْلَمُ مَا لَا تَعْلَمُونَ ۲- أَمْرُهُمْ ذُو الْقَرْنَيْنِ بِأَنْ يَأْتُوا بِالْحَدِيدِ وَ النُّحَاسِ. ۳- تَمَانِينَ فِي الْمِثَّةِ مِنْ مَوْجُودَاتِ الْعَالَمِ حَشْرَاتٌ . ۴- كَأَنَّ السَّمَاءَ تُمَطَّرُ أَسْمَاكَأً. ۵- عَلَى كُلِّ النَّاسِ أَنْ يَتَعَاشِرُوا مَعَ بَعْضِهِمْ تَعَايُشًا سَلْمِيًّا.	۵

- ۶- لِسَانُ الْقَيْظِ مَمْلُوءٌ بِغَدَدٍ تُفَرِّزُ سَائِلًا مُظْهِرًا.  
 ۷- ظَهَرَتْ يَنَابِيعُ الْحِكْمَةِ مِنْ قَلْبِهِ عَلَى لِسَانِهِ.  
 ۸- تَعَالَى نَقْرًا هَذَا الْخَبْرُ فِي الْإِنْتَرْنِتِ.  
 ۹- وَجَدَتْ رَاحَةَ الْوَدِّ إِنْ شَمَمْتَ رُفَاتِي.  
 ۱۰- أَنْظِرْ إِلَى الشَّمْسِ الَّتِي جَذَوْتَهَا مُسْتَعْرَةً

إِنْتِخَبِ التَّرْجُمَةَ الصَّحِيحَةَ:

- ۱- رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ نَسِينَا أَوْ أَخْطَأْنَا.  
 الف- پروردگارا، اگر گناه کردیم یا خطا کاریم ما را بازخواست مکن.  
 ب- پروردگارا، اگر فراموش کردیم یا خطا کردیم ما را بازخواست مکن.  
 ۲- وَالَّذِينَ إِذَا اسْتَجَابُوا لِرَبِّهِمْ وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ .  
 الف- و همانها که خواسته آفریدگارشان را برآورند و صبر و نماز پیشه کنند.  
 ب- و کسانی که خواسته پروردگارشان را برآورند و نماز بر پا داشتند.

كَمَلِ الْفَرَائِغَ فِي التَّرْجُمَةِ:

- الف- يَوْمٌ لَا يَنْفَعُ مَالٌ وَ بَنُونَ . روزی که نه دارایی و نه فرزندان .....  
 ب- وَ أَمْرُهُمْ شُورَى بَيْنَهُمْ . و در ..... میان آنها مشورت هست.  
 ج- إِنَّ الْحَسَنَاتِ يُذْهِبْنَ السَّيِّئَاتِ . بی گمان خوبی ها، ..... را از میان می برد.

صَّعْ هَذِهِ الْجُمْلُ وَ التَّرَاكِيِبُ فِي مَكَانِهَا الْمُنَاسِبِ: كَلِمَةٌ زَائِدَةٌ

- هولاء الأصدقاء ، هاتان الرُّجَّاجَتَانِ ، تلك البطارية ، هذان الدليلان ، هولاء الفائزات  
 الف- مفرد مونث: ..... ب- جمع مكسر: .....  
 ج- مثنى مونث: ..... د- جمع مونث: .....

	<p>عَيْن نوع الفعل: فقط نوع فعل از نظر ( امر-ماضي-مضارع) بودن را مشخص كنيد.</p> <p>الف- فاستغفروا لذنوبهم و من يغفر الذنوب إلا الله.</p> <p>فعل ماضى      فعل مضارع</p> <p>ب- فاصبر إن وعد الله حق و استغفر لذنبك.</p> <p>فعل امر      فعل امر</p>
	<p>عَيْن الجواب الصحيح :</p> <p>١- الماضى من محاول : ب- حاول      ٢- التلى من تقبلون : الف- لا تقبلوا</p> <p>٣- المستقبل من يتيسم : الف- سوف يتيسم      ٤- المصدر من علمت : ج- تعليم</p>
	<p>صع في الفراغ الاول عدداً ترتيبياً و في الفراغ الثاني عدداً أصلياً:</p> <p>الف- اليوم السادس من أيام الأسبوع يوم الخميس.</p> <p>ب- خمسة و سبعون زائد خمسة و عشرون يساوى مئة.</p>
	<p>عَيْن المخل الاعرائى للكلمات التى تحتها خط:</p> <p>الف- ثمرة العليم إخلاص العتمل.      ب- يزرع الفلاخ المجدد أشجار الشفاج.</p> <p>خبر      فاعل      صفت</p> <p>ج- عداوة العاقلي خير من صداقة الجاهل.      د- أحب عباد الله إلى الله أنفعهم لعباده.</p> <p>مبتدا      مضاف اليه      جار و محرور</p>
	<p>عَيْن الفعل المجهول، ثم ترجمه إلى الفارسية:</p> <p>الف- يعرف المجرمون بسماهم.</p> <p>ب- شهر رمضان الذى أنزل فيه القرآن.</p> <p>أُنزِلَ ، نازل شد.</p> <p>يُعرَفُ ، شناخته مى شوند</p>

۱/۵	<p>عَيْن اسم الفاعل وَ اسم المفعول وَ اسم المبالغة ، ثُمَّ ترجمها:</p> <p>الف- هُوَ طَيَّارٌ ايراني .</p> <p>ب- كَانِمُ الْعَلِيمِ ، يَلْعَنُهُ كُلُّ شَيْءٍ .</p> <p>ج- هُوَ مُجَهَّزٌ بِسِلَاحِ الْعَلِيمِ .</p> <p>طَيَّارٌ : اسم مبالغه ، خلبان</p> <p>كَانِمٌ : اسم فاعل ، پنهان كننده</p> <p>مُجَهَّزٌ : اسم مفعول ، آماده شده</p>	۱۴
	<p>ضع في الفراغ كلمة مناسبة من الكلمات ؟ [كلمه زائده]</p> <p>« مُفْسِدُونَ - الْغُرَابُ - أَسَاوِرٌ - الْبُومَةُ - الشَّعْبُ »</p> <p>(۱) لَا يَقْبَلُ الشَّعْبُ الْايرانيُّ الضَّغْطَ .</p> <p>(۲) يُرْسِلُ الْغُرَابُ أَخْبَارَ الْغَابَةِ .</p> <p>(۳) إِنَّ يَا جُوجَ وَ مَا جُوجَ مُفْسِدُونَ فِي الْاَرْضِ . (الكهف)</p> <p>(۴) اشْتَرَى أَبِي لِأَخْتِي الصَّغِيرَةِ أَسَاوِرَ مِنْ ذَهَبٍ .</p>	۱۵
	<p>عَيْنَ الْجُمْلَةِ الصَّحِيحَةِ وَ غَيْرَ الصَّحِيحَةِ حَسَبَ الْحَقِيقَةِ وَ الْوَاقِعِ ؟ ( جمله درست و غير درست را بر اساس حقيقت و واقعت معين كن )</p> <p>الف) عُصُونُ الرَّبِيعِ بَدِيعَةٌ جَمِيلَةٌ .</p> <p>ب) الطَّاوُوسُ مِنَ الطُّيُورِ الْمَائِيَةِ تَعِيشُ فَوْقَ جِبَالٍ ثَلْجِيَّةٍ .</p> <p>ج) الْأَعْشَابُ الطَّبِيَّةُ نَبَاتَاتٌ مُفِيدَةٌ لِلْمَعَالِجَةِ نَسْتَفِيدُ مِنْهَا كَدَوَاءٍ .</p> <p>د) يَحْتَفِلُ الْايرانيُّونَ كُلُّ يَوْمٍ مِنْ أَيَّامِ السَّنَةِ الشَّمْسِيَّةِ .</p> <p><input type="checkbox"/> صحيح</p> <p><input type="checkbox"/> خطأ</p> <p><input type="checkbox"/> صحيح</p> <p><input type="checkbox"/> خطأ</p>	۱۶
۵	<p>اَكْتُبْ وَ عَيْنِ الْجَوَابِ الصَّحِيحِ حَوْلَ الْحَوَارِ:</p> <p>۱- كَمَ عُمْرُكَ ؟ سِتَّةَ عَشَرَ</p> <p>۲- مَتَى مَوْعِدُ الْغَدَاءِ ؟ الْف- التَّاسِعَةُ</p> <p>ج- السَّابِعَةُ</p> <p>ب- الثَّانِيَةُ عَشْرَةُ</p>	۱۷

پيروز و سربلند باشيد

ردیف	کلید و پاسخنامه سوالات عربی زبان قرآن ۱	بارم
۱	<p>تَرْجِمِ الْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ:</p> <p>الف- گاهی جستجو می شود</p> <p>ب- مردابها</p>	۰/۵
۲	<p>اَكْتُبِ فِي الْفَرَائِغِ الْكَلِمَتَيْنِ الْمُرَادِفَتَيْنِ وَ الْكَلِمَتَيْنِ الْمُتَضَادَّتَيْنِ: كَيْفَتَانِ زَائِدَتَانِ</p> <p>قَدَّرَ ، ظَلَمَ ، إِسَاءَةَ ، اسْتَطَاعَ ، فَرَحَ ، إِحْسَانَ</p> <p>الف: المترادفتين: قَدَّرَ - اسْتَطَاعَ</p> <p>ب: المتضادتين: إِسَاءَةُ ≠ إِحْسَانِ</p>	۰/۵
۳	<p>عَيِّنِ الْكَلِمَةَ الَّتِي لَا تُنَاسِبُ الْكَلِمَاتِ الْآخَرَى فِي الْمَعْنَى:</p> <p>۱: د- النشأ</p> <p>۲: ج- المطار</p>	۰/۵
۴	<p>اَكْتُبِ مَفْرُودًا أَوْ جَمْعَ الْكَلِمَتَيْنِ:</p> <p>الف- أقلام (مفرد آن): قَلَمٌ</p> <p>ب- شاطي: (جمع آن): شَوَاطِي</p>	۰/۵
۵	<p>تَرْجِمِ هَذِهِ الْجُمْلَةَ:</p> <p>۱- گفت قطعاً من میدانم آنچه را شما نمی دانید.</p> <p>۲- ذو القرنین دستور داد که آهن و مس بیاورند.</p> <p>۳- هشتاد درصد از موجودات جهان از حشرات هستند.</p> <p>۴- گویا آسمان ماهیهایی می باراند.</p> <p>۵- همه مردم باید با یکدیگر بصورت مسالمت آمیز همزیستی کنند.</p>	۰



- ۶- زبان گربه پر از غده هایی است که مایع پاک کننده ای ترشح می کند.  
 ۷- چشمه ای حکمت از قلبش بر زبانش ظاهر می شود.  
 ۸- بیا این خبر را در اینترنت بخوانیم.  
 ۹- اگر خاک قبرم را ببوی بوی عشق را می یابی.  
 ۱۰- به خورشیدی نگاه کن که پاره آتش آن فروزان است.

إِنْتَخِبِ التَّرْجُمَةَ الصَّحِيحَةَ:

- ۱- رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ نَسِينَا أَوْ أَخْطَأْنَا.  
 ب- پروردگارا، اگر فراموش کردیم یا خطا کردیم ما را بازخواست مکن.  
 ۲- وَالَّذِينَ إِذَا اسْتَجَابُوا لِرَبِّهِمْ وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ .  
 ب- و کسانی که خواسته پروردگارشان را برآوردند و نماز بر پا داشتند.

كَمَلِ الْفَرَاقَاتِ فِي التَّرْجُمَةِ:

- الف- يَوْمَ لَا يَنْفَعُ مَالٌ وَ بَنُونَ . روزی که نه دارایی و نه فرزندان سود نمی رسانند  
 ب- وَ أَمْرُهُمْ شُورَى بَيْنَهُمْ . و درکارشان میان آنها مشورت هست.  
 ج- إِنَّ الْحَسَنَاتِ يُذْهِبْنَ السَّيِّئَاتِ . بی گمان خوبی ها، بدی ها را از میان می برد.

صَحِّحْ هَذِهِ الْجُمْلَةَ وَ التَّرَاكِيِبَ فِي مَكَانِهَا الْمُنَاسِبِ: كَلِمَةٌ زَائِدَةٌ

- هولاء الأصدقاء ، هاتان الرُّجَاجَتَانِ ، تلك البطارية ، هذانِ التَّلِيلَانِ ، هولاء فائزات  
 الف- مفرد مونث: تلك البطارية ب- جمع مكسر: هولاء الأصدقاء  
 ج- مثنى مونث: هاتانِ الرُّجَاجَتَانِ د- جمع مونث: هولاء فائزات

عین نوع الفعل: فقط نوع فعل از نظر (امر-ماضی-مضارع) بودن را مشخص کنید.  
الف- فاستغفروا لذنوبهم و من یغفر الذنوب إلا الله.

ب- فاصبر إن وعد الله حق و استغفر لذنبك.

عین الجواب الصحیح:

- ۱- الماضی من یحاول : الف- تحوّل      ب- حاوّل      ج- حوّل  
۲- التهی من تُقبَلون : الف- لا تُقبَلوا      ب- ما تُقبَلوا      ج- لا تقبل  
۳- المستقبل من یبتسم : الف- سوف یبتسم      ب- ابتسامه      ج- سوف أبتسم  
۴- المصدر من علّم : الف- استعلام      ب- معامله      ج- تعلیم

صع في الفراغ الاول عدداً ترتيبياً و في الفراغ الثاني عدداً أصلياً:  
الف- اليوم ..... من أيام الأسبوع يوم الخميس.  
ب- خمسة و سبعون زائد ..... يساوي مئة.

عین المَحَل الاعرابی للكلمات الّتی تحتها حَطّ:

الف- ثمره العِلْمِ إخلاص العَمَلِ.      ب- يزرع الفلاخ السُجْدَ أشجار الثُفاج.

ج- عداوة العاقِلِ خيراً من صداقة الجاهِلِ.      د- أحبّ عبادِ الله إلى الله أنفعهم لعباده.

عین الفعل المجهول، ثمّ ترجمه إلى الفارسیّة:

الف- يُعرَفُ المجرِمونَ بِسِماهُم.      ،      .....

ب- شهرُ رمضانَ الَّذی أنزلَ فیهِ القرآنَ.      ،      .....